

1602 September 2., Solothurn

A


SCHULDSCHEIN, AUSGESTELLT VOM FRANZ. AMBASSADOREN MERY DE VIC
ZUGUNSTEN VON KONRAD III. ZURLAUBEN

"Mery de Vic sieur de Moran[d] conseiller du Roy [H e i n r i c h IV.] en son conseil d'estat et son Ambassadeur aux ligues de suisses et Grisons Sur la remonstrance a nous faicte par ... Conrade [III.] Zurlauben Secretaire d'estat de la Ville et Canton de Zug [- richtig bloss Stadtschreiber -] filz et Heritier du feu Capitaine B e a t [I.] Zurlauben Qui eut en son vivant charge d'une Compagnie de ... [300] Hommes de pied Suisses au Regiment du Colonel [Rudolf] R e d i n g employé pour le service du Roy [H e i n r i c h III.] en la province de Guyenne en l'année xv^e iij^{xxx} sept [= 1587] Que par obligation de Messieurs [Léonor Chabot] le Comte de c h a r n y Grand Escuier de france et [Antoine Petremel, Sieur] de R o s i e r e s conseiller audict Conseil et president au bureau ... [des] finances de sa Majeste en champaigne a ce commis par lettres patentes du Roy Ladictte obligation passée pardevant V a g e o t Notaire a pagny[-le-Château] le ... [12] ... Janvier ... [1587], Sadicte Majeste estoit obligée envers les Colonelz [Johann V o n l a n t h ē n-]Heydt [=Heid] et Reding et Capitaines de leurs Regiments en la somme de ... [327 476] escuz ... [48] solz pour reste de leurs services en ladicte province de Guienne durant le temps mentionné audict Contract, lettres patentes de Ratiffication d'Jcelluy du - Jour de -¹ audict an ... [1587] Et en un estat expedié par ledict Sieur de Rosieres signé de luy contenant le departement de somme ... [327476] L ... [48] s auquel ledict deffunct ... Zurlauben estoit employé pour la somme de ... [11124] escuz ... [24] solz² de laquelle ledict Vageot Notaire luy auroit depuis delivré un extrait du susdict Contract general pour luy servir d'obligation particuliere de ladicte somme de ... [11124] ... [24] s dont ledict Contract general auroit esté deschargé Sur laquelle somme Jl a depuis Receu par les mains du Tresorier de l'extraordinaire des Guerres M.^e Pierre B i l l a r d. la somme de ... [1000] escuz sol endossez en fin dudict contract particulier tellement qu'il luy reste encores deub la somme de ... [10124] escuz ... [24] solz de laquelle ledict Zurlauben Nous a requis luy bailler autre obligation que celle qu'il a dudict Notaire Vageot dautant que outre qu'elle est en mauvaise forme elle est tellement brouillée et y a esté laissé sy peu de blanc pour faire des endossements qu'il seroit difficile d'y en

50/17-17A

Jncerer aucuns quand Jl aura a Recevoir quelque payement Ce que luy avons accordé ainsy qu'a plusieurs autres Capitaines du mesme regiment pour n'apporter ce changement d'obligation aucun preiudice a sa Majeste Par tant Nous avons promis et promettons par ... [?]³ audict ... Zurlauben Luy faire payer ou à ceux qui auront le droit de luy Ladicte somme de ... [10124] escuz ... [24] solz des deniers qui seront par sa Majeste ordonnez pour l'acquittement des debtes de suisses et Grisons par les mains de Tresoriers des ligues ensemble les Interestz a raison de ... [8%] ... telz qu'ilz sont accordez par ledict Contract General Tant ce qu'en reste deub des ... [arriérages] du passé que continuer a l'advenir Concuramment avec les autres debtes de semblable nature, Tout ainsy qu'il en eut peu estre payé en vertu de ladicte a luy baillee par ... Vageot Laquelle comme nulle Nous avons fait presentement Biffer et retirer au payement de laquelle somme demeurent obligez et ypotequez Tous et chacun des biens de sadicte Majeste et de sa couronne present et avenir En Tesmoing de quoy Nous avons signé ces presents[?]³ et Jcelles fait scelles du scel de Nos armes En la presence de M.^e C[l]aude l e s e r g e n t envoyé expres par sa Majeste pour Nous assister aux Comptes desdicts Colonelz et Capitaines qui a pareillement signé et cachetté ces presentes ... signé M de Vic et Lesergent et scellé".

Die nachfolgenden Quittungen sowie die Vidimierung s. AH 50/17A

- 1) Platzaussparungen für die Tages- und Monatsangaben.
- 2) Diese und zahlreiche der weiter untenstehenden Zahlenangaben sind unterstrichen.
- 3)  = ces presents?

Vidimierte Kopie, in franz. Sprache - AH 50, 110-112

17 A

1601-1618

A

QUITTUNGEN UEBER DEN ERHALT VON ABZAHLUNGSRATEN UND ZINSEN

Gehört zu AH 50/17

"i

A esté payé par M.^e Claude de Bugnon s Conseiller du Roy [H e i n r i c h IV.] et Tresorier des ligues de suisses et Grisons a plusieurs et diverses fois Jusqu'au ... [10] decembre ... [1601]¹ au s^r C. o n r a r d [III.]